



COVID-19의 통제를 위한 보건 담당관의 명령 제 20-05e 호

공중 보건 비상 **격리** 명령

발령 일자: 2020년 4월 3일 발령, 2020년 5월 4일, 2020년 6월 8일, 2020년 7월 27일,
2021년 10월 21일 개정

본 명령은 보건 담당관의 서면 폐지가 있는 시점까지 유효합니다.

명령의 개요

COVID-19 범유행으로 인해 캘리포니아가 비상사태에 놓여 있습니다. 신종 코로나바이러스 질병 2019 (COVID-19)의 전파는 알라메다 카운티 내 공중 보건에 거대한 위협입니다. COVID-19는 밀접한 접촉 거리에 있는 사람 사이 쉽게 전파할 수 있습니다. 본 명령은 과학적 증거 및 코로나바이러스 질병 2019 (COVID-19) 노출이 유발하는, 방지 가능한 중증 또는 사망의 위험으로부터 취약한 대중의 일원을 보호하는 데 현재 알려져 있으며 가용한 최상의 실행에 기반하여 발령됩니다. 알라메다 카운티 (“카운티”) 인구의 상당한 일부가 이들의 연령, 신체적 조건 및 건강 상태로 인해, 사망을 포함한 COVID-19 유발 중증 질환 고위험군에 속합니다. 증상 발현 전, 또는 증상을 보이지 않는 감염자로 발생하는 전염의 위험을 나타내는 증거가 더 증가하고 있습니다. 그렇기에, COVID-19에 감염되는 모든 자는, 증상의 정도(무증상, 경미, 또는 중증)에 상관없이, 다른 취약한 대중의 일원을 큰 위험에 놓이게 합니다. COVID-19의 확산을 늦추기 위하여, 취약한 자들을 보호하기 위하여, 그리고 알라메다 카운티의 의료 시스템이 압도되는 일을 방지하기 위하여, 알라메다 카운티 공중 보건부(“공중 보건”)에서 COVID-19에 걸린 사람을 격리시키는 필요가 있습니다.

캘리포니아 보건안전법 제 101040, 101085 및 120175 절 하, 알라메다 카운티 보건 담당관의 명령:

COVID-19 확진자 또는 COVID-19에 걸린 가능성이 큰 사람은 모두 반드시 자가 격리를 시작합니다. 이에 해당하는 사람은 본 명령 및 본 명령에 참고된 공중 보건 지침 문서 내 모든 지시사항을 의무적으로 따릅니다.

본 명령의 위반은 최고 \$10,000 벌금 및/또는 1년간의 징역으로 처벌이 가능한 범죄입니다.
(보건안전법 §§ 120295 이하 참조; 캘리포니아 형법 §§ 69 및 148)

COVID-19 확진자 또는 COVID-19에 걸린 가능성이 큰 사람의 격리 의무

A. COVID-19 확진자 또는 COVID-19에 걸린 가능성이 큰 사람은 모두 반드시 즉각 다음을 실행합니다:

1. 자택 또는 또 다른 거주처에서 자가 격리합니다. 필요한 건강관리를 받으려는 경우 또는 아래 명시된 바에 해당하는 경우를 제외하고, 반드시 격리 장소를 떠날 수 없으며, 다른 공공 또는 사유의 장소에 출입할 수도 없습니다.
2. 인가받은 급성 치료 병원, 정신병원 및 전문 요양 시설에 근무하는 의료 제공자의 경우, 고용주가 위기적인 직원 부족을 겪고 있으며, 또한 [AFL 21-08.5](#)에 실린 지침을 따른다면, 격리 기간을 완료하기 전 직장에 복귀할 수 있습니다.



3. 본 명령에 첨부되었으며 <https://covid-19.acgov.org/isolation-quarantine> 에 게시된 “자택 격리 지시문”의 요구 사항을 모두 주의 깊게 검토하고 철저히 따릅니다.
4. 밀접 접촉자에게 예방 격리할 필요가 있음을 알립니다. 예방 격리의 필요를 통고받아야 하는 밀접 접촉자는 확진자의 감염기 도중 함께 시간을 보낸 사람입니다. 감염기는 증상 발현 시점(또는 무증상인 경우 확진 당일)에서 48 시간 전에 시작하여, 격리 기간이 완료되는 시점(섹션 C 참고)까지입니다. 밀접 접촉자는 다음에 해당합니다:
 - 확진자의 거주지에서 함께 생활하거나 머무른 적이 있음 또는
 - 확진자의 친밀한 성 파트너 또는
 - 마스크, 가운 및 장갑을 착용하지 않은 상태로 확진자에게 간병을 제공하고 있거나 제공하였음 또는
 - 24 시간의 기간 중 15 분 이상 확진자로부터 6 피트 내의 거리에 있었음.¹
5. 가정 내 접촉자, 친밀한 성 파트너 및 간병인과 기타 밀접 접촉자가 COVID-19의 전파를 방지하기 위해서 반드시 따라야 하는 절차를 설명하는, <https://covid-19.acgov.org/isolation-quarantine> 에 게시된 “예방 격리 지시문”을 참고하십시오. 밀접 접촉자는 COVID-19에 노출되었을 가능성이 크며, 만약 감염되었다면, 증상이 경미하다 해도, 쉽게 다른 사람에게 COVID-19를 전파할 수 있습니다.

B. COVID-19에 걸렸거나 걸린 가능성이 큰 자에게는 의무적인 자가 격리가 요구됩니다.

이러한 결정은 다음 요인 중 한 가지 또는 한 가지 이상에 기반한 것입니다:

1. COVID-19를 유발하는 (SARS-CoV-2라고도 알려진) 코로나바이러스에 대한 확진
2. COVID-19에 걸렸거나 걸렸다고 생각되는 사람과 밀접 접촉이 발생한 뒤 14일 이내에 발현하는 COVID-19의 증상과 동일한 조짐 및 증상 또는
3. 본인이 COVID-19에 걸렸을 가능성이 크다고 의료 제공자가 알림.

COVID-19에 걸렸거나 걸린 가능성이 큰 사람에게 자가 격리가 요구되는 이유는 이들이 쉽게 바이러스를 전파할 수 있기 때문입니다. 격리는 이러한 감염자를 다른 사람으로부터 분리하여 COVID-19의 확산을 방지합니다.

C. 격리 중인 자는 반드시 거주처에서 격리하며, 또한 다음 기준에 기반하여, 더 이상 COVID-19 전파의 위험을 지니지 않는 시점까지 본 명령의 모든 지시 사항을 따릅니다:

1. 회복 시점에서 최소 1일(24시간)이 지났으며, 회복이란 해열제를 복용하지 않고 해열되었으며, 기침, 숨 가쁨 또는 기타 증상이 완화되었음을 의미합니다; 또한 증상 발현 시점에서 최소 10일이 지났음; 두 시점 중 나중 시점을 적용합니다.
2. 검사에 양성 결과를 받았지만 증상을 발현하지 않는 자는 반드시 첫 확진 당일부턴 10일간 격리합니다.

본 명령의 조건에 해당하는 자가 명령을 위반하거나, 이에 불복종할 경우, 보건 담당관은 이들에게 민간 구류, 또는 보건 시설이나 기타 장소에 머무르도록 요구하기를 포함한 추가적

¹ 본 명령의 목적으로, 확진자로부터 6 피트 이내의 접촉이 발생하였던 의료계 종사자 또는 교화 직원의 경우, 하루 이내에 누적 노출 흡산이 15 분이라 하여도, 이러한 의료계 종사자 또는 교화 직원이 확진자와의 밀접 접촉 기간 전체 동안 적절한 개인 보호 장비 (personal protective equipment, PPE)를 올바른 방법으로 착용하였다면, 확진자의 밀접 접촉자로 분류되지 않습니다.



행동을 취할 수 있습니다. 본 명령의 위반은 또한 징역, 벌금, 또는 둘 다의 처벌이 가능한 경범죄입니다.

이러한 명령을 내립니다:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "N. J. Moss", written over a light gray rectangular background.

2021 년 10 월 21 일

Nicholas J. Moss, MD, MPH
알라메다 카운티 보건 담당관

일자